

Series A01
Serie A01
Série A01

NHA39355
Rev. 01, 08/2015

PKOGTH150 Service / Equipment Grounding Lug Zapata de puesta a tierra del equipo / de acometida Cosse de m.à.l.t. de l'appareil / de service

Retain for future use. / Conservar para uso futuro. / À conserver pour usage ultérieur.

Precautions | Precauciones | Précautions

⚠ DANGER / PELIGRO / DANGER

HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

- Apply appropriate personal protective equipment (PPE) and follow safe electrical work practices. See NFPA 70E, CSA Z462 or NOM-029-STPS.
- This equipment must only be installed and serviced by qualified electrical personnel.
- Turn off all power supplying this equipment before working on or inside equipment.
- Always use a properly rated voltage sensing device to confirm power is off.
- Replace all devices, doors and covers before turning on power to this equipment.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, EXPLOSIÓN O DESTELLO POR ARQUEO

- Utilice equipo de protección personal (EPP) apropiado y siga las prácticas de seguridad en trabajos eléctricos establecidas por su Compañía, consulte la norma NFPA 70E, CSA Z462 o NOM-029-STPS.
- Solamente el personal eléctrico calificado deberá instalar y prestar servicio de mantenimiento a este equipo.
- Desenergice el equipo antes de realizar cualquier trabajo dentro o fuera de él.
- Siempre utilice un dispositivo detector de tensión nominal adecuado para confirmar la desenergización del equipo.
- Vuelva a colocar todos los dispositivos, las puertas y las cubiertas antes de volver a energizar el equipo.

El incumplimiento de estas instrucciones podrá causar la muerte o lesiones serias.

RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU ÉCLAIR D'ARC ÉLECTRIQUE

- Portez un équipement de protection personnel (ÉPP) approprié et observez les méthodes de travail électrique sécuritaire. Voir NFPA 70E, CSA Z462 ou NOM-029-STPS.
- Seul un personnel qualifié doit effectuer l'installation et l'entretien de cet appareil.
- Coupez l'alimentation de l'appareil avant d'y travailler.
- Utilisez toujours un dispositif de détection de tension à valeur nominale appropriée pour s'assurer que toute l'alimentation est coupée.
- Remplacez tous les dispositifs, les portes et les couvercles avant de mettre l'appareil sous tension.

Si ces directives ne sont pas respectées, cela entraînera la mort ou des blessures graves.

99392



7 85901 99392 6

Assembled in Mexico with Mexican and foreign parts. /
Ensamblada en México con piezas mexicanas y extranjeras. /
Assemblée au Mexique avec des pièces mexicaines et étrangères.

Contents

2 lugs (wire range 14-2
Al/Cu wire)
2 (12-24) Mounting
screws
4 Labels

Mounting

1. Turn off all power
supplying this
equipment before
working on or inside
equipment.
2. Mount lugs to back of
box using (2) 0.193
dia. holes and (2) (12-
24) screws provided.
3. Torque mounting
screws provided to
25-45 lb-in. (2.8-5.0
N•m).

Note: When used for
equipment grounding,
place "Equipment
Grounding Terminal"
label near lugs after
installation. Attach torque
label to box adjacent to
grounding lugs.

Contenido

2 zapatas (calibre del
conductor de Al/Cu: 14-2)
2 tornillos (12-24) de montaje

4 etiquetas

Montaje

1. Desenergice el equipo
antes de realizar cualquier
trabajo dentro o fuera de él.
2. Monte las zapatas en la
parte posterior de la caja
empleando los (2) agujeros
de 0,193 pulg (4,9 mm) de
diámetro y los (2) tornillos
de 12-24 provistos.
3. Apriete los tornillos de
montaje provistos de 2,8 a
5,0 N•m (25 a 45 lbs-plug).

Nota: Cuando se utiliza como
puesta a tierra del equipo,
coloque la etiqueta "Terminal
de puesta a tierra del equipo"
junto a las zapatas después de
la instalación. Coloque la
etiqueta de valores de par de
apriete en la caja junto a las
zapatas de tierra.

Contenu

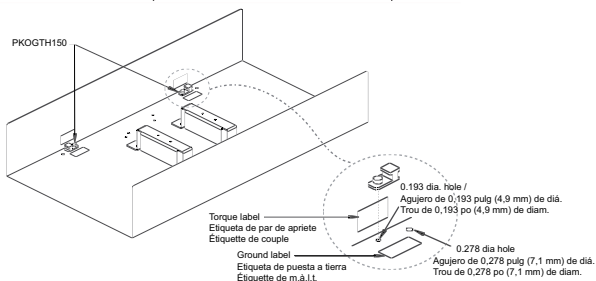
2 cosses (calibre du fil en
Al/Cu 14-2)
2 vis (12-24) de montage

4 étiquettes

Montage

1. Couper l'alimentation de
cet appareil avant d'y
travailler.
2. Monter les cosses sur
l'arrière du coffret en
utilisant les deux (2) trous
de 0,193 po (4,9 mm) de
diamètre et deux (2) vis
de 12-24 fournies.
3. Serrer les vis de montage
fournies au couple de 2,8
à 5,0 N•m (25 à 45 lb-po).

Remarque : Lorsqu'elle est
utilisée comme m.à.l.t. de
l'appareil, placer l'étiquette
« Borne de m.à.l.t. de
l'appareil » près des cosses
après l'installation. Fixer
l'étiquette de couple de
serrage sur le boîtier
adjacent aux cosses de
m.à.l.t.



**Assembled in Mexico with Mexican and foreign parts /
Ensamblada en México con piezas mexicanas y extranjeras. /
Assemblée au Mexique avec des pièces mexicaines et étrangères**

Schneider Electric and Square D are trademarks owned by Schneider Electric Industries SAS or its affiliated companies. All other trademarks are the property of their respective owners.

Schneider Electric y Square D son marcas comerciales de Schneider Electric Industries SAS o sus compañías afiliadas. Todas las otras marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

Schneider Electric et Square D sont des marques commerciales de Schneider Electric Industries SAS ou de ses compagnies affiliées. Toutes les autres marques commerciales utilisées dans ce document sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.

Schneider Electric USA, Inc.
800 Federal Street
Andover, MA 01810 USA
888-778-2733
www.schneider-electric.us

Importado en México por:
**Schneider Electric México,
S.A. de C.V.**
Av. Ejercito Nacional No. 904
Col. Palmas, Polanco 11560
México, D.F.
55-5804-5000
www.schneider-electric.com.mx

**Schneider Electric
Canada, Inc.**
5985 McLaughlin Road
Mississauga, ON L5R 1B8
Canada
800-565-6699
www.schneider-electric.ca

Manufacturing
NHA39355
2019/05/07

© 2015 Schneider Electric

All Rights Reserved / Reservados todos los derechos / Tous droits réservés